

Projekt „Schritt für Schritt ins Nachbarland“

Tschechien und Tschechisch für Kinder von 3 bis 8 Jahren



Tandem

Koordinierungszentrum
Deutsch-Tschechischer
Jugendaustausch

Koordinationszentrum
česko-německých
výměn mládeže

Hören und Singen / Poslech a zpěv



Goethe-Institut e.V.: Jeder ist anders – Musical für Kinder mit Hans Hase. 2013. ISBN: 978-3-939670-81-0.

Učební materiál pro 8-10leté žáky. Tento materiál se hodí pro divadelní projekt, který lze secvíčit ve výuce, během dodatečných hodin v divadelním kroužku nebo se také může jednat o projekt postupující několika předměty (hudební a výtvarnou výchovou). Žáci si během projektu zlepšují nejen jazykové, ale také sociální a individuální dovednosti. Obsahuje CD a DVD a 4 doprovodné sešity: Instruktaž k realizaci projektu, Text a režie, Hudba a choreografie, Kulisy a kostýmy.



Die 30 besten Spiel- und Bewegungslieder.

CD mit Anleitungen und Texten zum Krabbeln, Singen & Mitmachen. Universal Music 2011.

30 Spiel- und Bewegungsliedern. Die CD enthält im 24-seitigen Textheft außerdem zu jedem Lied Bewegungsanleitungen und nahezu alle Liedtexte. Die Lieder eignen sich insb. für das Alter von 0-4 Jahren, werden aber auch von etwas älteren Kindern (5-7 J.) noch gerne gehört.



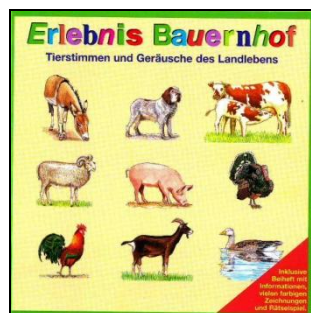
Schwarz, Martina. Spielerisch Deutsch lernen: Lieder und Reime. Hueber Verlag 2010. ISBN 978-3-19-059470-2. Liederbuch + CD.

14 schwungvolle Lieder erzählen aus der Lebenswelt der Kinder: Familie, Wetter, Farben, Tiere etc. Schon das Zuhören macht Spaß, aber so richtig lustig wird es bei der Karaokeversion, wenn die Kinder selbst singen dürfen - so werden kurzweilig und kindgerecht Wortschatz und Redewendungen vermittelt. Für noch mehr Spaß beim Lernen sorgen Bilder zum Ausmalen, Beschriften, Spielen und Basteln sowie die Noten und Akkordsymbole zum Nachspielen der Lieder.

Krůček po krůčku



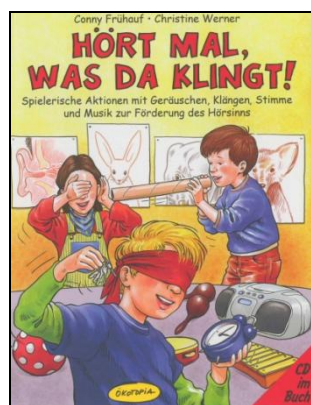
Schritt für Schritt



Deroussen, Fernand / Dingler, Karl-Heinz: Erlebnis Bauernhof. Tierstimmen und Geräusche des Landlebens.

Musikverlag Edition AMPLE. ISBN: 978-3-935329-46-0.

Diese liebevoll gestaltete CD ist nicht direkt für den Fremdsprachenunterricht konzipiert, kann aber bei Thematiken rund um Tier und Leben auf dem Land zu Hörverstehenseinheiten gut eingesetzt werden. Inklusive Beiheft mit Informationen, vielen farbigen Zeichnungen und Rätselspiel.



Frühauf, Conny / Werner, Christine: Hört mal was da klingt! Spielerische Aktionen mit Geräuschen, Klängen, Stimme und Musik zur Förderung des Hörsinns.

Ökotopia Verlag, Münster 2006. ISBN: 978-3-86702-005-3.

Hören und Zuhören sind für Kinder Grundvoraussetzungen, um erfolgreich Sprechen, Schreiben und Lesen zu lernen. Dieses Buch versammelt viele Spieltipps und Aktionen, die Kinder auf spannende Weise an die Welt des Hörens heranführen. Mit knapp hundert Geräuschbeispielen ist die beiliegende CD ein akustischer Streifzug durch den Kinderalltag.



Garlin, Edgardis: KIKUS Deutsch „Guten Morgen“ 11 Spiel- und Bewegungslieder.

Hueber Verlag 2007. ISBN: 978-3-19-221431-8.

Dazu gibt es das Liederheft „Guten Morgen“ mit Ausmalbildern, Texten und Bewegungsanleitungen.



Garlin, Edgardis / Merkle Stefan: KIKUS Deutsch Liederheft „Guten Morgen“.

Hueber Verlag 2007. ISBN: 978-3-19-211431-1.

Das LIEDERHEFT zur KIKUS CD GUTEN MORGEN! beinhaltet Texte, Ausmalbilder, Bewegungsanleitungen und sprachdidaktische Hinweise zu den 11 KIKUS-Liedern. Das Liederheft umfasst 24 Seiten im DIN A4-Format, gedruckt auf extra-starkem Papier. Die einzelnen Blätter lassen sich auch als ergänzende Arbeitsblätter für die Eltern-Kind-Zusammenarbeit verwenden. 11 Ausmalbilder, Texte und Bewegungsanleitungen zur KIKUS CD Guten Morgen!



Hering, Wolfgang et al.: Kinder kommen in Bewegung. Die schönsten Lieder zum Toben, tanzen und bewegen.

Ökotopia Verlag, Münster 2007. ISBN: 978-3-86702-009-1.

Hier wird gesungen und getanzt, geklatscht, gerappt und gesteppt, was das Zeug hält. Ideal für jede Form von Bewegungsarbeit mit kleinen und großen Kindern.



Van Bebber, Ingrid: Bitte sehr & danke schön.

Neue Kinderlieder, Spiele und Geschichten zu Werten, Umgangsformen und Benimmregeln. Menschenkinder Verlag, Münster 2008. ISBN: 978-3-89516-199-3.

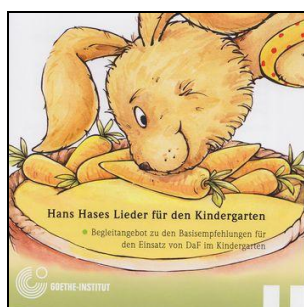
Zum Buch gibt es die CD mit allen Liedern.



Vogel, Corinna: Alles ist Musik! Kinder experimentieren mit Rhythmus und Klang.

Verlag an der Ruhr 2007. ISBN: 978-3-8346-0273-2.

In diesem Buch findet man in die Praxis umsetzbare Unterrichtseinheiten mit ausführlichem Planungs- und Materialteil.



Hans Hases Lieder für den Kindergarten. CD.

Goethe Institut 2007.

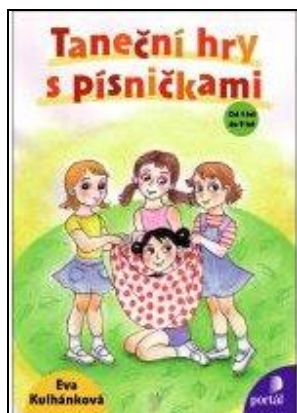
Diese CD enthält viele bekannte deutsche Kinderlieder und einige Bewegungslieder und Umweltlieder, die sich gut für den Einsatz im Kindergarten und in den ersten Grundschulklassen eignen. Alle Liedtexte, Noten und auch die Audiodateien zum Anhören stehen gratis als Download zur Verfügung.



Deutsche Kinderlieder – Němčina – Písničky pro děti (CD+zpěvníček).

Klett Verlag. ISBN: 80-86906-16-7.

14 známých a oblíbených německých písniček, které nenásilně naučí děti jejich prvním německým slovíčkům. Toto CD s texty v cizím jazyce i češtině a notovým záznamem je příklad hravé a zábavné formy výuky jazyků. Zpěvníček tak spojuje jazykovou a hudební výchovu, rozvíjí vnímavost dětí pro správnou výslovnost slov v cizím jazyce.



Kulháňková, Eva: Taneční hry s písničkami.

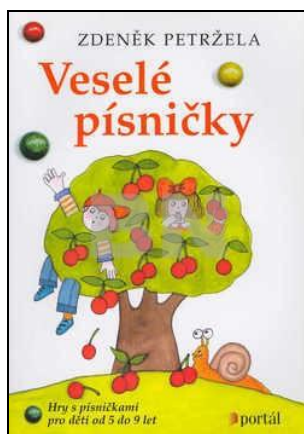
Portál, Praha 2006. ISBN: 80-7367-108-5.

Zpěv, pohyb a hudba jsou spojeny od pradávna s projevem a emocemi člověka, děti v raném věku se spontánně zapojují do rytmu slov či slyšené hudby hlasem i pohyby celého těla. V tanečních hrách se dítě učí koordinovanému pohybu, překonává ostych, nejistotu a nepochopení. Spontánním vyjadřováním radosti nebo strachu v sobě uvolňuje napětí a odbourává stres. Autorka připravila zásobu pohybových variací na známé i méně známé lidové písně; mnohé z nich navazují na dávné dětské hry, přibližují nejmladší generaci lidovou tvorbu a zároveň motivují k uvolněnému estetickému pohybu.



Goethe-Institut e.V.: Knacks & Co. Mitmachlieder. Audio-CD. 2002.

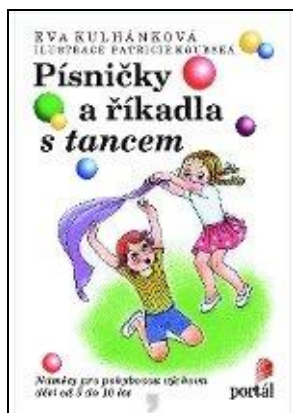
Die CD enthält drei Lieder mit Playbacks zu den Tieren Waschbär, Erdmännchen und Siebenschläfer. Das beiliegende Booklet enthält die Liedtexte. Ähnlich wie das Bilderbuch „Knacks, der kleine Waschbär“ ist diese Lieder-CD als vorbereitendes und ergänzendes Lernmaterial für die Arbeit mit den Elementar-Filmen gedacht.



Petržela, Zdeněk: Veselé písničky.

Portál, Praha 2001. ISBN: 80-7178-576-8.

Zpěvník známých a lidových písniček s náměty pro jejich využití - hry, dramatické etudy, při práci se skupinou, vymyšlení slok a jejich variant. Ve zpěvníku jsou uvedeny mnohé cizojazyčné písničky i s českými texty, které se mohou využít při jazykové přípravě. Písničky rozvíjejí řečové dovednosti, pomáhají při seznamování s okolním světem a zlepšují komunikaci a vzájemné vztahy ve skupině.



Kulhánková, Eva: Písničky a říkadla s tancem. Portál, Praha 1999. ISBN: 978-80-7367-515-8.

Kniha písniček pro děti v předškolním věku. Písničky jsou uvedeny s notovým záznamem, rytmickým doprovodem na Orffovy nástroje a přesným popisem, příp. choreografií her a pohybových cvičení. Kniha je rozdělena do čtyř částí podle ročních období a uvádí další tematické celky (např. náměty spojené s řemesly, zvířaty, ptáky apod.)



Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung; Investition in Ihre Zukunft / Evropská unie. Evropský fond pro regionální rozvoj; Investice do vaší budoucnosti

